

Հոփի. — Այս, այդ գործնական մոքիդ համար դու Խիզգէք ծալսե՛, կինդ իսրէ՛, ապկդ վաճառէ՛: Կախախնամական զարմանալի գաղտնիք էր որ այսօր ժողով տեղի չունեցաւ:

Յար. — Կանչեկ, ասանձէ լւզուզ կ'ըսիմ. Հիմա՞, Հիմա՞, Հիմա՞... (Հոփիփի թեւեն բռնելով անկիւն մը կը հրկ։)

Հոկիք. — (Կարիքուեն Յարութիւնի վրայ խալելով եւ Երեսը բբնելով) Թո՞ւ, անամօթ. լի՞ր, սոհիկա՞յ. մա՞սնիչ...

(A, B, C, D, E, F)

Zwangsarbeit

ԳԵՐԱՄԱՆ ԱՐԴՅՈՒՆԱԿ

## ԱՐՄԵՆԻԱԿԱՆ ՎՈՐԱՎԱՐ.

Բ. Յ. Ա. Ե. Մ. Ա. Հ. Ա. Ա. Ի. Ֆ. — Հայաստան, Երևան և  
Այլ ուղղութեամբ եւ ուսումնային համար Հայոց  
Ա. Կովկասի Տիգրան և Տիգրանակեր, 117 պատկենքն,  
առաջ ին ևս ուղեգիծ մը. Պերլին, գրավանաց Պ.  
Անկէ, 1910. Խ-89, XII—543 է:

¶. 1. Ենձնան ասորագէտ մըն է, և իբր այդ ժամանակից հայաստանի մէկ մասին մէջ, այդ երկրին որ հելլակա առեն Նիկոմեդ արքապետաթիւն տակ մայց և ուր իլու գտնուուն համբաւաւոր ըևեռագիր առանձնաբառութիւն կը գուտապան անունին :

Ուղևորակիմը տեղի ունեցաւ 1898-99ին, և այս ճ ճիշտ լրաց կը տեսնէ հասորը որ սահմանաւած է այլ գերման խոզպահապատճին զիսավան, ցեղապահական և կեղուականական արդինքները ամբողջ տիման նը ձևութ երան հանիքը : Ես չապահում գիւղահասականալի պիտի ըլլայ, եթզ այս հասորը աչք անցնենելով, մարդ հանէ թէ ի՞նչքան առաս է աշխաթաւած նիւթենիներու բանակութիւնը, ի՞նչքան հարուստ է պատկիներու շաքրը, և թէ ի՞նչ խոչը աշխատան պէտք ենած է թափեկ այսպիսի հասոր ծը ձևացներու համար : Արձանապրութեան ընթեցքը որ ճանաւարապէս դժուար է, բաւական է արդէն քացանակ թէ չհմարիս զիսավան նը ուազ չըլլայ իր հետազոտութեանց արդինքները թեթևութէն հրապարակ նեւուի :

Այս առաջին հոտորը երկու գրքի բաժնուած է : Առաջինը կը խօսի ուսաւսիսն և պարսիկան Հայաստանի մէջ էն ենթափակի հատարած ձնաբրդութեան մասն . նու աշտղբարագ կը խօսի Սպազմվածիկափ, Թիֆլիսի, Վրաստանի, Վրաբատի, Արքանցին, Խնամուանան գրայ, ևն Երկրորդ գրքին մէջ, Խնամուանան կը քայլի ճնաւառութ ճնամասին Հայագիտակը, Հարաւրական և արևմտանան Հայաստանի աշխատ կ' աւուտիսափիշ ճանաւարապէս Մարտու նահացին ուղիղութ Տիգրան, Տիգրանակերտաց, Տիգրան Անդան Անդան Տիգրան:

Այս շահեւկան մանրամասնութիւններում է օգտագործվում:

զործ՝ անկատայի պիսի ըլլար եթէ չունենար որոնւածինք դիւրացնոց անուանացրոցակ նք : Հեղինակը համած է ճանաւագնելի իր ընթիրոցդիմուռուն թէ բ. Կատարը ու ի մօտոց պիսի հրատարակուի՞ն գործադրութիւն գործովն էլլու հետեւ նկատուած է անուանացրոցակ նք պիսի ունենալ :

Հայ զիւղոցն ժոմիկավ, աշխատասեր է, իր  
ոտղին պատասիկը հաճոյըլ կը ծշակէ, կը սիրէ  
հայութենիքը, իր հողին յարած է և անոր հաւա-  
տարին կը պահանջի այս աստիճան որ կը նախբնորէ  
մինչեւ պատճենական միշտ կիրապատ աւարտութենիքն  
առդրուիր բան ձգեւ հետանին:

Գիրմանելուն զիացոյններուն ջերմապէտն կը յսնածարաբնեց ընթերցումն ար զրգին, ուր պիտի տես. Ենքն երկիր ծը և մողմիրի ծը ճահասազիրը՝ ան- թիւթակալուրուն պամտած ամենահին ժամանակիներէ ննդէ ուղարկու:

ՀՐԱՄԱՆ

## ՏԵՐԵՎԱՆԻ ԼԻԿԱՆԻ<sup>1)</sup>

11

Թոռեակեսութիւնը արդիւնք է կեանքին գդգոնութենէն ծնած ցաւազին զբացումի մը։ Կեանքը հաճոյքով և վլչտով խառն է։ Այս պատճեառու բացարձակ լաւագութիւնն կամ յունասութիւն անինասա է։ Լաւասանա-թիւնը վշտին գոյութիւնը ուրախարւն մէջ չի կայսար այլ իշխանութը մեղմացնող լիր ըս-կըսունքներուն մէջ, և թէ ասոնք գործնական մնուն մէջ ազգիկի ըլլան Ուրեմն յարեարեարար լաւասեն վարդապետութիւնն համօքելու ենք այն վարդապետութիւնը որ կեանքը հանձելա-

1) Տր. Ա. Պապանիս, Խախտիս առաջեց Վենետիկի առաջ-Աթափոյլեան Կարդանակին, ատի որ առաջարկեց Ալեքսանդր Ալեքսանդր իր Տափեանուրի առաջը գիշեց մեջ մեր Երասխան հայությունից - այս զիշեց, ուու մէ մեր Երասխան հայությունից իր հանու ինչ ու զայ Տորեմանուրի առաջ իրավականաց առաջարկած կառուցիչ, «առաջատար»:

Ցույնեասութիւնը մէկէ աւ. և լի յամանուելու ձեւեր ունի: Ամենէն տարբական արտայացութիւնը՝ անհատական է: Ո՞ւ եւ է անհատ որ կը տառապի և զժքաղդ է ու կը գանգատի յունեածք: Այս ձեւը սական մանկական է և ենասիրական: Գանգատողը միմիայն իր ցաւերը կ'որպայ: Կայ երկրորդ ձեւ մը յունեասութեան արտայայտման: Հա արական ձեւը որ գրական արտադրութիւնն ամէջ կ'երեւ: Երբ գրաքէտը կ'ամ բանաստեղծը որ գանգատին նիւթ կ'ընտէք ամրացը արգի մը դժբաղութիւնը: Օրինակ Խօրայէլն մարգարէները, հայ պատմագիրները: Մեծագույն բանաստեղծներու մասից ինչպէս կ'օթէի (Ֆառաւա): Էջուարտի և Պարբնի մաս այս արտանշը տիեզերական ցաւը կը փոխուի: Բանաստեղծը ոչ թէ իր կամ իր արցին ալ հանուր մարգութեանն, հանուր կ'ենապութեանն ցաւը կ'երգէ: Յունեասութեան երրորդ ձեւ մը փէլիսոփաները կուտան: Իրանին ցաւը և արտանշը արդինը են համաչորակութիւնն եւ երկար խոլումներու: Փէլիսոփան չի գոյանար միայն ցաւին գոյութիւնը հասաւածելով՝ այլ անոր ամենէն թաքրու արգիւրը կը փնտուէ: եւ երէ կ'արելի է՝ անոր գրամանը:

Ամէն զար, ամէն քաղաքաբիթութիւնն իր յունեասութապահութիւնը ունեցած է: Անոր նշանակութիւնը (բօթէն) համեմատական է ժողովրդի մը քաղաքակրթութիւնն եւ զարգացման: Յնունու մատանիմենն այս ատենիմայն կը հասնի իր բանց զարգանակէտին: Երբ ընկիրութիւնը սորին եւ արմատական յեղաշրջումներ կը կրէ, երբ քաղաքակրթութիւնը իր արձարարանը փթթուածն իր բանց արդինը: Այս վերջնի պատճառու կը դունինք նշելիներուն մօս: Յունեասութիւնը ոսյն վնասեցացիչ ասաւակութեամբ երեսն կուզայ հոռոմեական կայսրութեամ քարգայումին ապառուն, երբ ոսուրածի քրիստոնէութիւնը անոր աւերակներուն վրայ կը բարձրանաց: Ընդէակառակը Միջնի դարու մէջ, յունեասութիւնը իր ասկիդը ու սորին վրայ կը սուրածն էն եւ ասկիդը ու սորին հասաւածը անոր փիթթումին արգելք կ'ըլլան: Փթ, զարու մէջ ուր գիտութիւն եւ զարգացում տարօրինակ թուիք մը կ'աննն, յունեասութիւնը կը վերըինք իր ասկիդ հոր ձևին մէջ, բանաստեղծներն եւ փիլիսոփաները զգուն են ոչ մէջ միայն մարդոցմէ եւ ննկերութիւնն այլ նոյն իր բնութեանն գոյ կ'աննծն (Էջօրատի):

Եթէ մնաք այս իրողութիւնները նկատի առնենք եւ դիտենք թէ յունեասութեան խօսքը մարգկալին մտքի ամենէն բարձր եւ նույն որ յունեասութիւնը քաղաքաբիթութեան մէկ արգիւնքն ու նուքըն է: Անկիա կը նրբացնէ միք զիղերը բազմապատկելով պէտքինինք որոն մուս որոն զուսում տայու բնութեան կանքը անի անի արգարու: ի: Բայց այս պէտքերը, այս պատմաննիւրը բնախօսական չեն ալլ նոգեանական: Եւ ասոնք կը գոյանան իրօք մեր յունեասութապահուն մէջ: Մարգկալ թիւնը կը յուսաց ևւ կը պայարքի միջտ լաւագոյն պարագայի մը պատմաւմը: Պատմակրթութիւնն նատ լուսուորուած միտքը կ'անդրդադանայ պատահանքին վրայ թէ: այսօք երկէուուն կը ասուի կը երկէուուն մէջ: Սարգկալ թիւնը կը յուսաց ևւ կը պայարքի միջտ լաւագոյն պարագայի մը պատմաւմը: Վարագակրթութիւնն նատ լուսուորուած միտքը կ'անդրդադանայ պատահանքին վրայ թէ: այսօք երկէուուն մէջ: Սարգկալ թիւնը կը ասուի կը երկէուուն մէջ: Անկիա պատմականալի պատրանքի մը եսեւէն վազող մարգկալ թիւնը: Հնաւ պարտասած եւ վասականի կը վնասի ևւ յուսանատիք: Ամեմտան քաղաքաբիթութեան այս ճգնածամինին մէջ՝ վրայ կը հասնի քրիստոնէութիւնը որ արհամարենիլ աշխարհն վազանցու կը անկանու կը շանհնկութիւնը: ուրիշ կը շանհնկութիւնը մը կը ցուցին: աւելի մեծ, աւելի բարձալիք կը գնամանէն անդին: Վհասութեանը մէջ պատմասած մարգկալ թիւնը այս զարգագորին կը փարի եւ կը միջիթարուի որ գրան ասեն որ յունեասութիւնը սիսամաթիկ վարգապատութեան մը ձեւ չէր սասացած, եթէ զանց ընկեր նոյնիկ իմաստափրութիւնը: իրը ընկիրութիւնը սորին կը զարկան կերպով կը պատուէ մարգիսին պատրանքի այս գոյը, եւ կը բացարէ մարդուն իր սացարձակ ոչնչութիւնը Տիկերքի քի յունեասութիւնը սորին գոյուն իր բարձրացնէ եւ կը գոյնէ իր ամենէն զանաւոր եւ համոզի պատպանը գերմանական փիլիսոփայութեան մէջ (Քանթ): Փիլիսոփայական պատմութիւնը իրին լաւատես կը ննիքայցնէ մեզ միայն կայտնից մէջ ցաւերը մարմացնող եւ հանգեցնողը աւելցնող աղցեցութիւնը ունի: Արեմուսափի մէջ կերպու վարգապատութիւն կը տիրն եւ իրարու նույն կը ցցին, քրիստոնէութիւնը եւ զրապաշտութիւնը:

Քրիստոնէութիւնը շատ հեշտ եւ միխիթարէի վարգապատութիւն պիսի համարուէր եթէ իր աստանելի արգայութեան մօս զարգացմէի գունքը մը չի կանգնեցնամէլք: Ամայա մատուցութիւնը թէ ոչ, փոյթեանիս չէ: Դժուն-

Ա. R. A. R. @  
used by

Քը պէտք է որ յիցուիք այսպէս և այնպէս . լցոցիկուո՞ւ համար կառուցուած է : Խնդպէ՞ս աշախեցնել զայն լաւասնեսութեան հետ , եթէ անոր ճարարուասպիզը , առանց մարդոց կամքն եւ բարձանքը կանխա իմանալու . զանոնք կը նեսէ այս ողորմելի եւ թշուառ աշխարհին վրայ . զանոնք շատ թէ քիչ չարչարեից վերջ նու , բայնի կը թիւէ անշիջանելի գենենին մէջ , անմասնեմէն :

Դրապատշ վարդապետութիւնը, բնդէհամականին, զժութիքին արհաւելիքը կը բառնայ մեր առանձիւնն. Բայց միանգամայն արքայութիւնն էնցուարը հնապատկերն ալ, կը համարի կիսանգրը բարիք մը. քարոզելով որ այս բարիքը ձնուք կը թիրուի միայն ուժի եւ. կուրի միջնորդաց Վայ տիկնութեաւն եւ անզօններուն, Եւ մարդ էլքով է շնորհ եւ պարէ. ըստ քրապատշ թիւնն, որ պատաս մը հացի եւ խցշաւակի համար կուրե հարկաւոր է, բարիքի մը համար ուր ամէն վայրիկան կորոնցինելու վը-տարիին մէկ ենք, եւ հաստատակէս մեզ կը քարոզէ սա վարդապետութիւնը թէ՛ ի՞նչ որ էր զոյսութիւնէդ առաջ՝ նոյնը պիտի ըլլաս գերիշմանէլ վերջ Ճ. Նոր զարու փիլիսոփայական յունանակութիւնը պատուն է այս ծըշմարտութիւնն. Յացանին է որ ուժի եւ. կուրի միջնորդ ձնուք թիրուած բարիքը անհամառ և վաղանցնութ միանգամայն, շատ քիչերու. հաճինի եւ մինչ Խարիբ հանգամանք ունի ու. եւ առանց ալ ցնծութիւնն ամէն վայրիկան ինովուած է այս բարիքը պայօք կամ վաղը կորսընդհանը պարասարուած ըլլալու ստուգութիւնն. Ա. Խերին զրապատշ թիւնն ալ իր կիմանակն սկզբունքներուն մէջ՝ յուեանսութեան ծիր կը.

9

Ծորեննառուէքի հաստատումը թէ կեանք  
քին մէջ ցաւը հաճայքէն առատ է, թէ հաճայքը  
բացասական յատկութիւնն ունի, թէ չզոյտ-  
թիւնը կեանքէն նախադաշտութիւն է՝ մոլցոցուցած  
է իր քննադատները : Այս երկու առաջնի հաս-  
տառականութիւնը տեսլական արժէք ունինք միայն :  
Առոնցնող ոչ չափն քանիանք կ աւելինա և-  
ս ալ հաճայքինք կը նուպավի : Եղանք այդ  
նախադատութիւնները կեանքը կը մեռայ այդ-  
պէս ինչպէս որ է: Միայն երրորդ հաստատումը  
կիրայ յուսումնական համարնել ին մարդիքի մունիու-  
թորձել որ կեանքիրնին չնչենք, ապա այդ  
փորձն ապարագին է ին պարագանը մը միայն  
— կը հաստատէ Ծորեննառուէքի : Այսը կեանք-  
քին վերջարկութեամբ չէ — այսինքն ապրեթ  
պարզութ մը չէ — ոչ ալ գերզմանն համար-  
ապայքը մը վերջնական կեանքը լւա թէ գէշ,  
անզան մը որ արուած է, պէտք է կիմէլ զայն,  
ընութեան բազմանքին համաձայն, մաքք  
լոյսով պահանջորդուած : Անօսութ է փաստա-  
ռանել կեանքը Սօսի երաժնիկութիւն սահեծե-  
լու չի նպասակը : Ինչունքնք կեանքը աւելի  
ջարթիք մը քան թէ քարթիք, և աշխատանք  
մահամատութ ու ատահու նուռակնենիւնը ինթէ

կենք կրնար զայն արմատապէս բառնալ, Սի-  
ենքն զվար ևս ոնկներ իրարուն, Տեղուր ալ  
իրապուն. Եղայր ենք ևս ոնք զժապարդ թիւն-  
նին թակուն, Նշորմէն աւելի ենք իրարուն,  
Մինչուն ենք, միեւնուն կամքի արտայա-  
ցնենք ինքն, իմեւոյլը ը, բայց մեզ կը պատրէ  
անհատականութեան սկզբանը.

Հռա Շորէնհատուէր կը բերէ բնդինանուոր սլքրունք մը սիրոյ և Նեղայլութեան զոր միա վարդպատճեան թիւնինք չունին և չնեն թիւնոր ունինալ : Տիփեկանին բարյացիթուութեան սկլրունք մը՝ Դրասաշտութիւնի չունին և և է բարյական սկլրունք : Իր բարյայանուութիւնը թիւնի կը կը կը կը կը այսանոյ «Կուր», արք և ու ուստի լիքոյ «ին» մէջ : Քրիստոնէական բարյայանուութեան հմբէր եսասիբական է և Իր բղնիկ գժուխքին սարափէն և արքայութեան հրացցոյի : Բայց միհանգս որ Շորէնհատուէր սկլեկանին սիրոյ սկլրունքը թիւնինսաքար անէնէ իւ վարդպատճեան անձնանիւութիւնը անձնանիւութիւնը և արլասերութիւն կ'անհետին : Ասոնք որինց զոյսութեան իրաւունքը ունին անհա- սական անջապատճեան մէջ, որ բառ իրեն սկլեկանին է : Շորէնհատուէր կը բառնայ ու ուսմին գժուխքի սարափին և զրասալութեան պաննիչ յուսեսեսութիւնը մէջ գերեզմանին մէջ մը կը կը կը վերջնահամօրէն կը բաւութիւնը և սկլեկու սկլրունքները անհանու և լաւա- ստութեան հնաւ : Ան կը դնէ անոնց տեղ իրոյ և Նեղայլութեան լայն սկլրունք մը, որ կը կը կը կը անհանու և անհանու անացնելու անոնց տեղուութիւնը անոնց տեղուութիւնը :

կեանքը տիգուր բան է, կ ըստ ան ։ բաց  
շատահինք կեանքը ապրելու արժանի դար-  
ունեն Վարդենք Ոչ թ հետափառ կեանք մը ,  
թէ չներ կը բար երջանկութեան հասնիլ ։

Ու հոս կը փատառանիք ներունիւրո որ ի  
պս մարդկութեան կը զուռնին . Յնուոյ ան  
ընդուն նոր որ, մածագոյն երջանկութեանը այս  
անանքին մէջ արուեստն է, ի ամենէն յայն  
և պար ինսառապոլ ։ Հոս ալ կը փառապահ ան  
ըրուեստն ու արուեստագէտա որ ի համարին  
նորքի կը բանայ մարդկութեան բոլը խա-  
րուուն ատցես վայիթք եւ համօքիր անսպառ  
անհանար զանձեր թաց մեծացոյն արուես-  
տագէտ բնութիւնն է . աշխատինք թափան-  
ել զայն կարենալու համար զայն վայելել իր  
ունէն ձևերուն եւ արտայաստեթեանց մէջ .  
թէ ին ան անանին որոնց չի բառակը ոչ հե-  
տունին կեանքն, ոչ ալ արուեստակը ին եւ  
անձարին գործունէութիւնը, ճշմարիտ սուր-  
բիր են անոնք որ, մտքի կատարել ապրուն-  
անան զարամինակէտն անամօք միքրամար կը  
պատարին այս կեանքն ու մոզ անունու ամէն  
ան է, ի տես ուրիշ գոյութեանքն իր իրանց  
ամառ ամէն բան է ևս մեր դրութեանին ուն-  
ազգասեպիուն անանգնիցը ուն չառ ամէն  
եւ կը կիրկիք ։